

2019

7

No.769

桐生

商工だより

Topics

桐生商工会議所通常議員総会報告

新副会頭に笠原康利氏が就任



水道山の小さな美術館

～企画展〔大川美術館ベストコレクション〕より～

山口 薫 (1907-1968) 《着物の十字架(島原最後の日)》

1956年 油彩・カンヴァス 121.3×161.3cm

複雑に絡み合う色とかたち。そこには抽象とも具象ともいえない世界が立ち上がっている。

山口薰は、群馬郡箕輪村（現・高崎市箕郷町）に生まれ、東京美術学校に進学、その後フランスにわたり研鑽を積んだ。帰国後は中央画壇で活躍し、つねに新しい絵画の可能性を探りつづけた画家である。本作が描かれた1950年代、その画風は幻想的な表現を強め、いっそうの円熟味を増した。

本作について、当館創設者・大川栄二（1924-2008）は「戦火に切り裂かれた着物が十字架となり、清純なソナタを奏でる祈りが浮上」との言葉をのこしている。



令和元年度
桐生商工会議所
スローガン

1. 経営発達支援計画の実践による中小・小規模事業者への「伴走型支援」を推進しよう
2. 計画的な事業承継対策に取り組もう
3. 桐生・みどり両市の広域経済交流を促進しよう
4. 近代化産業遺産や地域資源を活用した産業観光を推進しよう
5. 桐生活活性化につなげる地方創生に取り組もう
6. 会員事業所の繁栄と発展に取り組み、併せて「2,000」会員を目指そう

Contents

2019. 7

シリーズ 産業観光きりゅう紀行⑫	
「上質がもてなす人生の休憩処 桐生クオリティを発信」Each of Life	1
桐生商工会議所 通常議員総会 報告	2
笠原康利氏が新副会頭に就任／令和元年度政策提言要望書を提出	3
第56回桐生八木節まつり開催日程	4
関東商工会議所連合会総会 報告／宮地副会頭が関東経済産業局長表彰受賞	
／笠盛がベストアクション表彰受賞	5
青年部新入会員オリエンテーション 開催報告／女性会視察研修会 報告	
／FT「音楽と食の夕べ」開催報告	6
桐生商工会議所 役員・議員等名刺広告（暑中見舞い）	7～10
インフォメーションコーナー	11
所内関係団体 総会報告	12
未来の科学の夢絵画展審査会報告／8月の講座ご案内	13
平成30年桐生織維業界の実態（桐生市織維振興協会）	14
両毛5市ネットワークコーナー	15
会員事業所からの発信（株前林／キッチンさわい／【KBICカードのつかいドコロ】ほしのドライ）	16

Pickup Data

会員数
1,884人
(-12)

6/1現在（特別会員を含む）。

人口 111,904人 (- 210)
世帯数 49,757世帯 (- 52)
商工業者数 4,773人 (± 0)

人口、世帯数は5/31現在、商工業者数は平成28年経済センサスより算出。

有効求人倍率（4月）

前月比

◆桐生 1.17 (- 0.07)
◆群馬県 1.72 (- 0.02)

◆全国 1.63 (± 0.00)
桐生公共職業安定所調べ

計画策定は保証協会にご相談ください

群馬県信用保証協会では、創業支援や経営支援、事業承継支援、生産性向上支援において、中小企業診断士等の専門家による計画策定等にかかる費用を補助する事業を行っています。積極的にご活用ください。

詳しくは まで

創立70周年の群馬県信用保証協会は
引き続き各種支援業務にも注力してまいります

 **群馬県信用保証協会**
桐生支店 ☎0277-43-6211 桐生連絡所 ☎0277-45-1201
桐生市錦町3-1-25（桐生商工会議所会館内）

まごころ一番 桐生典礼会館

事前相談24時間
承ります

☎0277-55-0101
☎0120-552601



産業観光
きりゅう銀行⁽¹⁰²⁾

上質がもてなす人生の休憩処 桐生クオリティを発信

Each of Life

訪れる人の数だけ「Life（人生）」がある。Each of Life（イーチ・オブ・ライフ）は、それぞれの“Life”を送る人々が気兼ねなく立ち寄れて、「ほつ」と一息つくことをコンセプトにしたライフスタイルショップ兼カフェ。縫製業を営む株式会社ナガマサ（広沢町・長谷川博代表）が手掛け、2017年9月にオープンした。

元々遊技場だった建物がリノベーションされた店舗は、白を基調に木のぬくもりを感じる造りに。洗練された空間に並ぶのは、ナガマサの自社商品のほか、地元桐生をはじめ全国から集められたアパレルやアクセサリー、生活雑貨など。「作り手の想いが説明できるもの」を基準に、長谷川代表がセレクトした「ジャパン・クラフト」「キリュウ・クラフト」のアイテムには大量生産はない温かさや作り手の魂が宿る。

その中、メインを占めるのはカジュアルなシャツやパンツをラインナップするナガマサの自社ブランド「Season off（シーズン・オフ）」。培われた熟練の縫製技術が上質な国産生地に注がれ、身に着ける人を抜群の着心地が包む。ファストファッション全盛の時代に、織物のまち・桐生が放つディリーウェアが洋服の価値を再認識させてくれる。また、カフェでは専属のコーヒーマイスターが淹れる本格スペシャリティコーヒーが味わえる。店舗の中央に置かれた桐生産材木によるビッグテーブルでは、コーヒーを楽しむ人、PCで仕事に励む人、会話に華を咲かす人と、店内には思い思いの時間が流れている。



オープンに際して全国の品々に触れ、改めて桐生のものづくり技術の高さに気づいたという長谷川代表。最近ではEach of Lifeとして、東京の展示販売会などに出向き、ものづくりの総合ブランドとしての「桐生」発信にも努める。Each of Lifeのホームページにはこんな一文がある「The good thing good…(上質なアイテムが導く上質な…)」。人生が交わる場所・Each of Lifeは、訪れる人それぞれにとって“good”な何かを、きっと提案してくれる。

●住所／桐生市広沢町2-4106 ●電話／0277-46-8787

●営業時間／平日・土：午前11時30分～午後7時30分 日：午前10時30分～午後6時30分

●定休日／火曜日 ●HP／<https://eachoflife.com/>



桐生商工会議所 通常議員総会

笠原康利氏を新副会頭に選任

30年度事業報告、各会計決算・31件の政策提言を承認

桐生商工会議所通常議員総会が6月18日午後5時から会議所会館ケービックホールで開かれ、副会頭の人事案件、平成30年度事業報告並びに一般会計収支決算をはじめとする各会計の決算議案が上程され、いずれも原案通り承認された。

まず、木村俊一前副会頭の退任により空席であった副会頭の選任について諸られ、笠原康利氏（繊維部会常議員・株式会社取締役社長）の選任が同意された。（3ページに関連記事）

平成30年度の事業報告では、6つのスローガンを柱とした取り組みを説明。桐生・みどり市の広域経済交流の促進、



全議案が承認された通常議員総会

計画的な事業承継対策、経営発達支援計画による中小・小規模事業者への伴走型経営サポート、近代化産業遺産を活用した産業観光の推進、地方創生への取り組み、会員事業所の繁栄と発展並びに会員増強を中心とした各種事業を展開したことを報告した。

また、会議所の使命である政策提言活動の積極的な実施や部会・委員会の精力的な開催、青年部・女性会の活動、ファッショントンタウン桐生推進協議会によるまちづくり事業への取り組みなど、多彩な事業活動も報告された。

続いて、平成30年度一般会計収支決算、特定退職金共済制度特別会計収支決算、収益事業等特別会計収支決算、桐生中小企業相談所特別会計収支決算、退職給与積立金特別会計収支決算一括上程され、石原雄二専務理事が説明。この他、令和元年度の政策提言は新規提言1件を含む31件が上程された。産業振興から觀光推進、地域住民の暮らしに関するものまで、地域活性化に向けた多岐にわたる提言はいずれも原案通り承認された。

（各会計収支決算、政策提言については、別表を参照）

令和元年度 政策提言事項

I 地方創生対策

- ①桐生市・みどり市の連携強化と広域経済交流の促進について
- ②経営指導員等補助対象職員の増員並びに小規模事業経営支援事業費補助金の拡充について
- ③中心市街地の活性化について
- ④桐生のファッショントンタウン運動への支援について
- ⑤桐生市まち・ひと・しごと創生総合戦略の具現化について
- ⑥きりゅう暮らし応援事業の継続について

II 工業振興対策

- ⑦桐生市工場アパートの増設並びに企業用共同倉庫の新設について
- ⑧ものづくり中小企業誘致のための受け入れ組織づくりについて

III 商業・物流振興対策

- ⑨プレミアム付き商品券「きりゅう商品券」発行について

IV 繊維等地場産業振興対策

- ⑩群馬県繊維工業試験場の拡充並びに敷地内の整備について
- ⑪ふるさと桐生応援寄附金（ふるさと納税）制度を活用した桐生繊維製品・物産品の販路拡大について

V 交通・観光振興対策

- ⑫市内交通網体系の整備について
- ⑬JR両毛線の利便性向上について
- ⑭東武鉄道各線の運行に関する利便性向上について
- ⑮市内公共交通施設駐車場利便性の向上と休日の有効活用について
- ⑯国道50号線の全線4車線化の促進について
- ⑰「県道太田桐生線バイパス」の整備促進について
- ⑱「沢入桐生線」事業の促進による日光観光ルート・災害時避難用迂回道路としての整備について
- ⑲軌道交通4線を連携させた公共交通網の整備促進について
- ⑳高速バス利用者のための駐車場の整備並びにバスターミナルの建設について
- ㉑「富岡製糸場と絹産業遺産群」と連携したシルクカントリー桐生の推進について
- ㉒官民一丸となり桐生観光協会事務局のまちなか移転を
- ㉓きりゅうファンクラブの特典・サービスの充実について
- ㉔「桐生新町重要伝統的建造物群保存地区」について
- ㉕「山手通り」の遊歩道公園としての整備について
- ㉖桐生が岡動物園・遊園地の園内施設拡充並びに周遊観光施策の推進について
- ㉗キャッチフレーズ「ノコギリ屋根とひもかわの街・桐生」について

VI 金融・税務対策

- ㉘金融税務対策について
- ㉙中小企業税務対策について

VII 環境対策

- ㉚環境先進都市に向けた政策の推進について
- ㉛電気自動車充電インフラの整備について

平成30年度 収支決算 総括表

自 平成30年4月1日～至 平成31年3月31日

桐生商工会議所
(単位:円)

会計別	収入決算額			支出決算額	収入支出 差引残高 (次年度繰越金)
	前年度 繰越金	今年度 収入額	収入合計		
一般会計	51,508,874	75,553,692	127,062,566	71,747,171	55,315,395
特定退職金共済制度特別会計	189,328	182,787,755	182,977,083	182,701,604	275,479
収益事業等特別会計	41,292,328	79,460,992	120,753,320	79,447,633	41,305,687
桐生中小企業相談所特別会計	88,554	63,877,806	63,966,360	63,728,940	237,420
合 計	93,079,084	401,680,245	494,759,329	397,625,348	97,133,981



副会頭に就任し挨拶する笠原康利氏

通常議員総会の席上、新たに副会頭に選任された笠原康利氏は中央大学理工学部卒業、71歳。代表取締役を務める(株)笠盛は140年の歴史を持つ老舗刺繡加工メーカー。高い

新副会頭に笠原氏が就任 「桐生発展に全力尽くす」抱負語る

技術と現代に通じる自由な発想による同社の刺繡アクセサリーブランド「000(トリ・オーラ)」など、国内外から高い評価を獲得している。当所では平成24年に議員初就任、同28年からは常議員として会議所の中核を支えていた。就任にあたり笠原氏は「山口会頭を支えながら、桐生発展のため全力を尽くしたい」と抱負を語った。

就任にあたり笠原氏は「山

就任、同28年からは常議員として会議所の中核を支えていた。

就任、同28年からは常議員として会議所の中核を支えていた。

就任、同28年からは常議員として会議所の中核を支えていた。

就任、同28年からは常議員として会議所の中核を支えていた。

永年勤続・退任 議員を表彰



永年勤続表彰を受ける新井議員(中)と清水議員(右)

△中野幸夫前議員(工業部会)
▽新井茂男議員(建設部会)
▽清水泰江議員(建設部会)

【永年勤続(在任9年以上)】

△新井茂男議員(建設部会)
▽清水泰江議員(建設部会)

△中野幸夫前議員(工業部会)
▽新井茂男議員(建設部会)
▽清水泰江議員(建設部会)

△中野幸夫前議員(工業部会)
▽新井茂男議員(建設部会)
▽清水泰江議員(建設部会)

桐生商工会議所は6月19日、荒木恵司桐生市長と北川久人桐生市議會議長に令和元年度の政策提言要望書を提出した。前日に開催された通常議員総会で承認された桐生地域の産業振興などに関わる29案件の要望で、当日は山口正夫会頭、宮地由高副会頭、石原雄二専務理事らが桐生市役所を訪ね、荒木市長と北川議長に要望書を手渡した。提出に当たり、山口会頭は、

は、重要課題について各部会や委員会で協議した結果を取りまとめたもので、①地方創生対策②工業振興対策③商業・物流振興対策④織維等地場産業振興対策⑤交通・観光振興対策⑥金融・税務対策⑦環境対策ーの7分野からなる。要望事項は別表(2ページ)掲載より「②経営指導員等補助対象職員:」「⑨中小企業税務対策:」の2項目を除く29案件。

令和元年度政策提言 29案件を要望 荒木市長・北川市議会議長に提出



荒木恵司市長(右)と北川久人議長(左)へ政策提言要望書を提出

「各部会、委員会で熱心に協議された切実な要望事項である。昨日開かれた通常議員総会において採択され、当地域の産業振興と活性化につながるものであり、何卒よろしく対応願いたい」と話した。

これを受け荒木市長は、「具

体的な提言をいただきありがたい。各部署において研究しながら、前向きに対応を行いたい」と話し、また、北川議長は「過去の議会は、会議所の提言に対し具体的な動きが見られないと意見をもらつたことがある。会議所と連携を深め、できるところから取り組んでいきたい」と話した。

今年度の桐生市への要望書

は、重要課題について各部会や委員会で協議した結果を取りまとめたもので、①地方創生対策②工業振興対策③商業・物流振興対策④織維等地場産業振興対策⑤交通・観光振興対策⑥金融・税務対策⑦環

初日2日の「全日本八木節競演大会」は、予選の勝者による決戦大会を午後6時30分から本町五丁目足利銀行前に設置される本町五ワイドステージで行う。「子どもみこしまつり」は、新川公園を中心とみこしパレードが行われる。やぐらを囲む「八木節おどり」は、連日午後7時頃から開催される。

中3日は、市民文化会館で「織物メチャクチャ市」、桐生祇園祭を象徴する「みこし渡御」、末広町の「八木節子ども大会」などイベントが目白押し。初開催される水鉄砲によるバトルイベント「KIRYU GUN FES」や、R

「巨大な鉾が対峙する「鉾の曳き違い」も大きな見所となる。最終日4日の目玉行事である「ジャンボパレード」は、前が終点となる。恒例の「ダンス八木節」は新川公園内に特設ステージを設け、参加チ

ークが華麗な舞いを披露する。また、上毛電鉄、わたらせ渓谷鐵道も期間中臨時列車を増発する。お

第56回桐生八木節まつりが、までの3日間、市内全域で開催される。今年の主要行事日程が決定した。

盛夏の3日間!!

第56回 桐生八木節 まつり

8月2日金～4日日

イベント目白押し！

期日	行事名		会場または順路等	時間帯
8月1日(土)	安全祈願祭		桐生天満宮	午前10時00分～
	みこし宵の出御（祇園）		美和神社～本町四丁目	午後8時00分～
8月2日(日)	まつり装飾		まつり会場内	終日
	全日本八木節競演大会	予選会 決戦大会	市民文化会館小ホール 本町五ワイドステージ（足利銀行前）	午前10時30分～午後9時30分
	子どもみこしまつり	キッズフェスティバル みこしパレード	新川公園 新川公園～市内各所～新川公園	午後1時30分～午後6時00分 午後3時45分～午後5時00分
	八木節おどり		本町二：本二宏龍大やぐら（矢野園駐車場前） 本町五：粹翔大やぐら（桐生ガスプラザ前） 本町六（メモリード前） 末広町（MEGAドン・キホーテ前） 錦町（雷電神社前）	午後7時00分～午後9時45分
8月3日(月)	まつり装飾		まつり会場内	終日
	織都桐生千三百年 桐生織物メチャクチャ市（桐生織物産地謝恩セール）		市民文化会館スカイホール及び第1会議研修室	午前10時00分～午後1時00分
	KIRYU WATER GUN FES～真夏の水鉄砲サバイバル大作戦!!～		有鄰館及び本町二丁目	正午～午後5時30分
	みこし渡御（祇園）		本町（天王町：本町四丁目）	午後1時00分～午後4時40分
	鉾の曳き違い（祇園）		本町三丁目・本町四丁目地内	午後7時00分～午後9時00分
	八木節子ども大会		末広町（MEGAドン・キホーテ前）	午後5時30分～午後9時30分
	八木節おどり		末広町（MEGAドン・キホーテ前） 本町二：本二宏龍大やぐら（矢野園駐車場前） 本町五ワイドステージ（足利銀行前） 本町五：粹翔大やぐら（桐生ガスプラザ前） 本町六（メモリード前）	午後0時30分～午後3時30分 午後7時00分～午後9時45分 午後6時30分～午後9時30分 午後6時30分～午後9時45分 午後7時00分～午後9時45分
8月4日(火)	まつり装飾		まつり会場内	終日
	みこし還御（祇園）		本町四丁目～美和神社	正午出発
	ジャンボパレード		本町三丁目～コロンバス通り手前	午後1時00分出発
	ダンスハ木節		新川公園	午後3時00分～午後9時30分
	全日本八木節歴代優勝者共演大会		錦町（雷電神社前）	午後6時15分～午後9時45分
	桐生八木節おどり共演大会		錦町（雷電神社前）	午後6時15分～午後9時45分
	八木節おどり		末広町（MEGAドン・キホーテ前） 本町二：本二宏龍大やぐら（矢野園駐車場前） 本町五ワイドステージ（足利銀行前） 本町五：粹翔大やぐら（桐生ガスプラザ前） 本町六（メモリード前） 末広町（MEGAドン・キホーテ前）	午後2時00分～午後5時00分 午後7時00分～午後9時45分 午後6時30分～午後9時30分 午後7時00分～午後9時45分 午後7時00分～午後9時45分 午後7時00分～午後9時45分

『よろず出張相談会』開催のお知らせ

売上げ拡大、経営改善など経営上の様々なご相談に無料で対応します。

開催日 6月28日(金)

時間 午前9時～12時・午後1時～4時

会場 桐生商工会議所 2階 相談室

申込・問い合わせ

桐生商工会議所(商業課) ☎0277-45-1201まで



令和 梅の香 煙の少ないお線香

1箱 1,080円



新盆御見舞等にどうぞ…

セレモニーホール 板場

相生町1丁目 競艇場北側 ☎0120-440444

立川市で関商連総会

卷域内の課題について協議議

算、2019年度の事業計画と予算を承認した。

今年度の重点活動方針として、①共通課題の共有と課題



関商連総会でいさつする三村明夫会長

の調査・検討③組織風土の改革と職員の意識改革に向けた研修会の開催④災害被災地域への支援活動⑤東京オリンピック・パラリンピックに向かう機運盛り上げーの五項目を掲げた。

て活躍。「プレミアム付き商品券」の発行事業や中心市街地活性化に向けた提言活動など、商業界の代表としてリーダーシップを發揮している。6月18日に開催された当社定時総会の席上、角野然生闇山口正夫会頭より宮地氏に手渡された。

員・議員を関東経済産業局長が表彰するもので、平成13年度から実施している。

員)が表彰された。

この表彰は、まちづくりの推進や地域活性化、会議所の知名度貢献などに顕著な活動をしている会員などを会長名で表彰することにより、会議所事業へさらなる協力を促すとともに他会員の模範とすることを目的に、平成18年度から実施しているもの。

笠盛は「素材」、「職人の技術」、「デザイン」にこだわり、独自技術を活かした刺繡製品が国内外から高く評価されている。また、地域外の若手デザイナーも積極的に雇用し、発展し続ける織維事業者として、ものづくりのまち・桐生の発信にも貢献する。

6月18日に開催された当所定時総会の席上、三村明夫関東商工会議所連合会長名の表彰状が山口正夫会頭より笠原社長に手渡された。

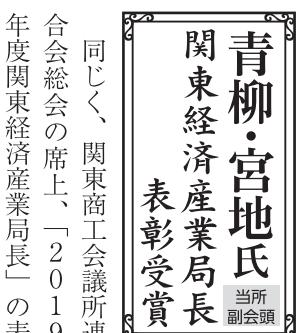


関東経済産業局長表彰を受賞した宮地由高氏



「ベストアクション表彰」を受賞した笠原康利社長

笠盛が受賞



9 連

は新紙幣に採用される渋沢栄一の事績に触れ、「私益と公益の同一を掲げた会議所創立の立役者であり誇らしいこと。関商連は昨年60周年を迎え、国内最大の会議所ブロックとして、産業界の課題解決と地域経済の繁栄に尽力したい」と語った。

同連合会は、一都六県に静岡県と山梨県を加えたブロックで構成されている。総会では2018年度の事業報告と決

同じく、関東商工会議所連合会総会の席上、「2019年度関東経済産業局長」の表彰式が行われ、当所副会頭・宮地由高氏（有青柳代表取締役会長）が表彰された。

が表彰するもので、平成13年
度から実施している。

平成6年に議員に就任した
宮地氏は商業部会長や副会頭
を歴任し、会議所の中核とし
て活躍。「プレミアム付き商
品券」の発行事業や中心市街
地活性化に向けた提言活動な
ど、商業界の代表としてリード
ダーシップを發揮している。

6月18日に開催された当所
定期総会の席上、角野然生副
東経済産業局長名の表彰状が
山口正夫会頭より宮地氏に手
渡された。

員) が表彰された
この表彰は、ま

海鮮ダイニング =

桐生店 太田崎店 高崎店

TEL0277-46-3420
TEL0276-47-3666
TEL027-364-3377



美喜仁本店 Tel 0277-44-5921

お持ち帰り専門店

KATSU

活 姜喜仁 Tel0277-44-5921

青年部の活動解説～新入会員オリエンテーション開催



青年部八木橋比佐樹会長(中央)と参加した新入会員

委員会の活動について各委員長が紹介。参加者は多岐にわたりたる青年部活動について、興味深く耳を傾けていた。

第2部の懇親会は、朝山大一郎直前会長の乾杯で幕を開け、青年部役員と新入会員とが互いに親睦を深めつつ、若手経営者同士、有意義な情報交換が行われていた。

当所青年部（八木橋比佐樹会長）の新入会員オリエンテーションが、6月20日に桐生ブリオパレスで開催された。これは青年部の新入会員を対象に、青年部の活動について理解を深めてもらい、事業への参画を呼び掛けるために毎年開催されているもので、会員拡大交流委員会（養田正人委員長）が主管。当日は平成30年7月以降に入会した18名のうち12名が参加した。

第1部では八木橋会長の歓迎のあいさつに続き、青年部活動の主旨や目的をはじめ、親会にあたる商工会議所の役割について、清水裕副会長と養田正人副会長が説明した。その後、青年部を構成する6



旧開智学校を訪問した女性会メンバー

当所女性会（研修委員会主管・近藤幸子委員長）は6月13日に長野県松本市への视察研修会を開催し、川村文子会長はじめ会員が参加した。「旧開智学校」、「四柱神社」、研修先とした。

旧開智学校では、ガイド説明のもと、和洋混交の建築様式である擬洋風建築の校舎を見学した。当時の学校制度や実際の教材に触れることで、子供たちへの教育に対する当地の人々の情熱が垣間見えた。

その後、四柱神社を参詣し、参道に近い繩手通り・中町通りを散策した。四柱神社は4柱の神様をお祀りしているから付けられた名前で、「願いを結ぶ神社」として有名である。また、門前のお土産店街として二つの通りが機能しており、観光地の相互発展の参考例として見学した。

参加者は视察を通じて社業の一助にしようと教育や観光に関する見識を深めていた。

当所女性会（研修委員会主管・近藤幸子委員長）は6月13日に長野県松本市への视察研修会を開催し、川村文子会長はじめ会員が参加した。

「旧開智学校」、「四柱神社」、研修先とした。

長野県 松本市を訪問

女性会 視察研修会



青春のメロディーと参加者の笑い声に包まれる会場

など古き良き昭和の名曲が会場に響くと、ほとんどの参加者は自身の青春時代を思い起しながらリズムにのり、会場は大きな盛り上がりに包まれた。

終盤では鉢植えなどが当たる恒例のお楽しみ抽選会も行われ、参加者は楽しい初夏の一夜を満喫した。

F T 音楽と食の夕べ 開催

古き良き
昭和歌謡に
酔う：

F T

音楽と食の夕べ

従業員の健康増進
仕事と子育ての両立をサポート



厚生労働省大臣認定 子育てサポート企業
全国健康保険協会登録 生き活き健康事業所
農業用資材販売

三高産業株式会社

群馬県桐生市境野町 7-1860 TEL : 0277-43-7181 FAX : 0277-43-5380

お客様に地域で一番愛される事務所になる
桐生中央税理士法人
有限会社 山上会計事務所

営業時間／8:30～18:00(土・日・祝休)
〒376-0027 群馬県桐生市元宿町9-26

TEL.0277-46-1122
代表税理士 横山嘉孝
税理士 高畠佳正
FAX.0277-22-0338

暑中見舞い申し上げます

岸本一也 常議員  (株)山田製作所 代表取締役社長	鎌田 実 常議員  (株)矢野 代表取締役社長	菅谷 武 常議員  (株)ジャパン アイディアセンター 代表取締役	石原庸右 相談役  石原会計事務所 所長	石原雄二 専務理事 	山口正夫 会頭  (株)トヨダプロダクツ 代表取締役社長
能澤孝博 常議員  (資)オリエンタル 代表社員	阿久戸義大 常議員  (株)ミツバ 相談役	竹内靖博 常議員  (株)シロキヤ 代表取締役	北川純一郎 相談役  北川設計 所長	佐藤富三 名譽会頭 	沟山初久 副会頭  (株)サンフード 代表取締役
藤生五郎 常議員  (株)桐生ソウイシング 代表取締役	市川導宏 常議員  (株)市川鉄工 代表取締役社長	田中榮一 常議員  日本ゼウス工業(株) 代表取締役社長		小金沢啓人 名譽議員  桐生支店 支店長	宮地由高 副会頭  (有)青柳 代表取締役会長
朝倉 泰 常議員  朝倉染布(株) 取締役会長	岡田哲天 常議員  フジハツ工業(株) 代表取締役社長	岩手理恵 常議員  (株)モギカバン店 代表取締役	養田 隆 常任相談役  (株)マルキン 代表取締役社長	津久井真澄 副会頭  桐生信用金庫 理事長	
川村 隆 常議員  川村(株) 取締役会長	小倉康宏 常議員  小倉クラッヂ(株) 代表取締役社長	山本 豊 常議員  株日進 取締役会長	福岡英雄 常任相談役  東洋ボリーズ(株) 取締役会長	笠原 康利 副会頭  (株)笠盛 代表取締役社長	

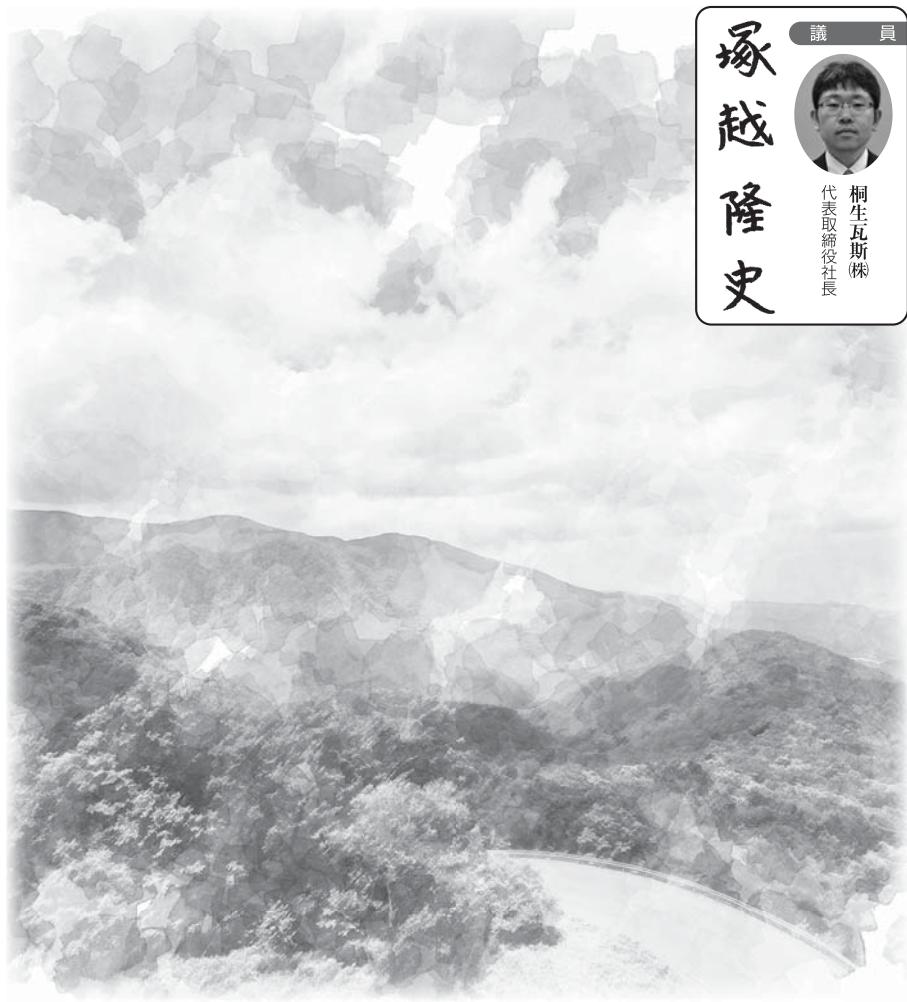
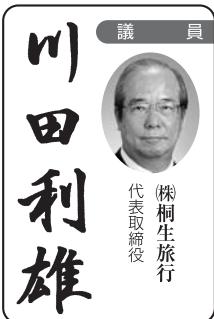
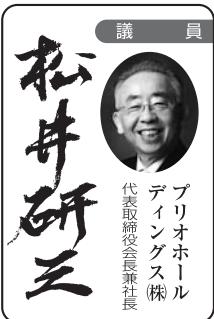
暑中見舞い申し上げます

議員 桜井勲夫  (株)サクライデンキ 取締役会長	議員 鶴川詔八  (株)アイブレイン 代表取締役	常議員 坂入勝  (株)美喜仁 代表取締役	常議員 吉田崇佐  (株)吉田組 代表取締役社長	常議員 メ谷信良  メ谷信良 税理士事務所 所長	常議員 桑原志郎  (有)クワテルネット 代表取締役
議員 佐瀬守男  (株)ホットランド 代表取締役	議員 岡部信一郎  (株)オカバックス 代表取締役	監事 小林雅子  (株)小林当織物 代表取締役	常議員 吉野雅比古  (株)桐生建設 代表取締役社長	常議員 柳澤一貴  (株)東和銀行 桐生支店 支店長	常議員 牛勝章  (株)桐生紹織 代表取締役
議員 高野智弘  (株)桐生山葵問屋 代表取締役社長	議員 金子由美希  (株)桐生さくらや 代表取締役	監事 新見祐三  (株)新見化学工業 取締役会長	常議員 岡田昌之  (株)カナイ石油 代表取締役社長	常議員 大澤直也  (有)大澤木工 代表取締役	常議員 篠田一  (株)丸中 代表取締役
議員 田中柱  桐生中小企業 福祉事業(協) 事務理事	議員 岸田信克  (株)近江屋書店 代表取締役会長	監事 柳澤彰  柳澤彰 税理士事務所 所長	常議員 小林克之  (株)桐生典礼 代表取締役会長	常議員 金子昌弘  (株)金子不動産 代表	常議員 石井謙三  石井経理事務所 所長
議員 本田雄一郎  (株)ホンダ 代表取締役社長	議員 北川貴久  (有)フジヤ 代表取締役	議員 相場久男  (有)相場 代表取締役	常議員 小林康人  (株)沼田屋タクシー 代表取締役	常議員 平澤操  平澤建設 代表取締役	常議員 押見新一郎  押見会計事務所 所長

暑中見舞い申し上げます

議員 松井智司  代表取締役 (株)松井ニット技研	議員 遠坂隆之  代表取締役 遠伊織物(有)	議員 高橋和男  代表取締役社長 (株)トーワ	議員 須藤純吾  代表取締役社長 (株)須藤機械	議員 栗原健二  代表取締役社長 (株)モミモ	議員 森 裕美  代表取締役社長 森産業(株)
議員 柳 明彦  代表取締役 (株)ヤナギ	議員 大澤邦博  代表取締役社長 桐生トリコット(株)	議員 森山俊男  代表取締役 (株)梁瀬産業社	議員 立澤俊明  専務取締役 (株)アスパックス	議員 酒泉、誠  常務取締役 桐生工業(株)	議員 山崎達也  メディアランド・ 代表取締役
議員 海老沢智  支店長 桐生支店 (株)足利銀行	議員 栗原清吉  代表取締役 (株)ユーホー	議員 柳沢武利  代表取締役 プラスト精工(株)	議員 田中義弘  代表取締役 (有)スズキワーバー	議員 佐羽宏之  三立応用化工(株) 代表取締役社長	議員 新井智二  代表取締役 (有)新井工業
議員 峰崎昌枝  所長 桐生営業所 アクサ生命保険(株)	議員 黒澤昇  代表取締役社長 (株)黒沢レース	議員 赤石重男  代表取締役 イヅハラ産業(株)	議員 網嶋駿夫  工場長 (株)リキルサンウ I・P製作所桐生工場	議員 新貝隆一  (有)新貝製作所 代表取締役社長	議員 大西健太郎  大西ライト 工業所 代表取締役社長
議員 新井茂男  坂本建設(株) 代表取締役	議員 澤田匡宏  顧問 丸幸(株)	議員 荒川智毅  専務取締役 荒川織物(有)	議員 西場仲一  西場工業(株) 代表取締役	議員 鈴木至典  (株)鈴木機械 代表取締役	議員 加藤貢  加藤鉄工(株) 代表取締役

暑中見舞い申し上げます



地方創生セミナー

ビッグデータを活用した 桐生市の地域経済分析について

— 桐生地域の経済循環を知り、強みと弱みを「見える化」する —

地域経済に係るビッグデータ分析ツール=「RESAS（リーサス）」による桐生市の診断結果を元に、この地域が抱える現状と課題、地方創生へのヒントを学びます。

RESAS

開催日時 令和元年7月31日(水) 午後1時～午後2時30分

会場 桐生商工会議所4階405号室

講師 日本商工会議所地域振興部主席調査役 鶴殿 裕氏

定員 40人 参加費 無料

申込・問合せ 桐生商工会議所 総務課 ☎0277-45-1201

※詳細は本紙同封の開催案内をご覧ください。

産業貢献企業を ご推薦ください！

桐生市では毎年、市内の企業に多額の発注をして、本市の産業振興に貢献した市外の企業に感謝状を贈呈しています。

今年度も産業貢献企業の推薦受け付けを下記のとおり行います。

対象 次のいずれかにあてはまる市外の企業

- 市内の1企業に対する年間発注額が5千万円以上で、その企業の年間受注額の50パーセント以上を占める企業
- 市内の1企業に対する年間発注額が1億円以上の企業

第47回桐生市産業貢献企業感謝状贈呈式=令和元年10月4日(金)

申込み 対象となる企業を推薦しようとする市内企業は、推薦用紙に必要事項をご記入のうえ、7月26日(金)までに、桐生市役所産業政策課産業政策係(市役所3階、電話46-1111内線584)へお申し込みください。推薦用紙は、同課のほか、桐生市ホームページにあります。

群馬のイクボス養成塾

「イクボス」流

ミレニアル世代の部下マネジメントとは

男女ともに働きやすい職場環境の整備を推進する経営者や管理職「イクボス」を養成するための事例発表やワークショップを行います。

開催日時 8月2日(金) 午後1時30分～午後4時

内容 【第1部】事例発表：伊田織維株

【第2部】講義：講師／安藤哲也氏
NPO法人ファザーリング・ジャパン代表理事

会場 桐生商工会議所305号室

対象 県内企業経営者・管理職等(定員20名)

参加費 無料

申込・問合せ 群馬県労働政策課女性・若者就職支援室
TEL.027-226-3404・FAX.027-223-7566

一日公庫

ぜひ
ご相談を！

「一日公庫(特別相談会)」を開催いたします。

開催日時 令和元年7月4日(木) 午前10時～午後3時

場所 日本政策金融公庫桐生出張所
(桐生商工会議所会館内3階)

お問い合わせ 前橋支店(Tel.027-223-7312) 担当：小塚

※当日は予約制ですので、前日までにご連絡ください。

たのしい雪上スイカ割りも! 末広町で 真夏の雪遊び!!

雪上スイカ割りに加え、雪の中の宝探しや気温当てクイズなど、涼しく楽しいイベント盛りだくさん！

開催日 7月21日(日) AM10:00～PM4:00

会場 毎日パーキング

主催 桐生市末広町商店街振興組合



お楽しみセール!

セール期間 6月27日(木)～7月21日(火)

スピードくじで、商店連盟70周年記念

梅沢富美男劇団

桐生特別公演 チケットが当たる!!

また、参加店共通のお買い物券をプレゼント！

セール参加店
62店

は店頭の
のぼり旗が目印です

お問合せ先

梅沢富美男劇団 桐生特別公演は別途、
販売チケットの扱いもございます。

お問合せ先：桐生音響
TEL.0277-53-3133
※7/6㈯受付開始

桐生商店連盟協同組合(桐生商工会議所内) TEL.0277-45-1201

各団体 総会報告

6/6 プレス工業会

群馬県金属プレス工業会桐生支部の定時総会が、6月6日(木)、午後6時から開催され、平成30年度事業報告並びに収支決算、役員改選、令和元年度事業計画案並びに収支予算案が承認された。

役員改選では、正副会長が再任された。(任期2年、敬称略)

▽会長＝新貝隆一(再)

▽副会長＝岩崎研司(再)

6/7 桐生発明協会
発明ワラブ後援会
発明ワラブ

桐生発明協会(阿久戸庸夫会長)の定時総会が6月7日(金)、当所305号室で開催され、平成30年度事業報告並びに収支決算、令和元年度収支予算案が承認された。

また、桐生少年少女発明クラブ後援会(阿久戸庸夫企画運営委員長)の定時総会も同日に開催され、桐生少年少女発明クラブ(阿久戸庸夫企画運営委員長)の小学3年生から中学3年生までのクラブ員30名を率いる今井専任指導員から活動が報告されました。

された。今後も桐生市の理科教育向上へ貢献できる事業を行なっていく。

6/14 産業環境保全連絡協議会

桐生地区産業環境保全連絡協議会の定時総会が6月14日(金)、午後6時から開催され、平成30年度事業報告並びに収支決算、役員改選、令和元年度事業計画案並びに収支予算案が承認された。

役員改選では、藤井秀明会長(株ミツバ)に代わり、内田忠晴氏(株山田製作所)が新会長に選任された。選任された正副会長は以下の通り。

(任期2年、敬称略)

▽会長＝内田忠晴(株山田製作所)(新)

▽副会長＝長谷川知也(小倉クラッチ株)(再)、大朏均(株ミツバ)(新)

6/24 青色申告会

桐生青色申告会(村田永昌会長)の定時総会が6月24日(月)、午後5時15分から当所6階ケービックホールで開催され、平成30年度事業報告並びに収支決算、令和元年度事業計画案並びに収支予算案が承認された。

第30回会員ゴルフ大会 開催

は高木隆造さん(株タカケン)だった。
上位入賞者は別表のとおり。

(敬称略)



会員ゴルフ大会 結果

一般の部	優勝 曽根 雅宏
準優勝 中野 克則	準優勝 腰塚 富夫
3位 市尾 高利	3位 白田 佳充
ベストグロス賞 新井 一史	志田 善一

シニア・レディースの部	優勝 高木 隆造
準優勝 腰塚 富夫	準優勝 腰塚 富夫
3位 白田 佳充	3位 白田 佳充
ベストグロス賞 志田 善一	志田 善一

新たな時代にPCDA
みんなで築こう
ゼロ災職場

全国安全週間は、「人命尊重」という基本理念の下に、産業界での自主的な労働災害防止活動を推進し、広く一般の定着を図ることを目的として昭和3年に初めて実施されました。以来、一度も中断されることはなく毎年続けられました。本年で92回目を迎えます。

本週間は、7月1日～7月7日まで、以下のスローガンで実施されます。

令和元年度
全国
安全週間
が実施されます



経営者のみなさまぜひ導入のご検討を! 従業員さま・職員さま向け優遇サイト



お申込をいただいた企業や団体の従業員さま・職員さま向けサイトで、「ローンの金利優遇」や「グルメクーポンの発行」などの特典が受けられます。職場の魅力度アップや福利厚生の一環として導入をご検討ください。

詳しく述べ
PCからは「優遇サイト」で検索!
お問い合わせ 群馬銀行ダイレクトセンター
TEL 0120-13-9138
受付時間 9:00～20:00 (土・日・祝休日、12/31～1/3を除く)

G 群馬銀行
あなたの夢、応援します。

郷土銘酒
赤城山

近藤酒造株式会社

TEL 72-2221(代) FAX 73-1603

「未来の科学の夢絵画展」審査会

「第42回未来の科学の夢絵

画展桐生地区展」審査会が、

6月19日に開かれ、重松維馬

さん（菱小3年）の作品（写

真）が桐生市長賞に選ばれた。

（写真）今年は271点の作品

が寄せられた。

入選者は次の通り（敬称略）

村眞希（菱小5年）

▽桐生発明協会会长賞＝畠澤

美玖（桐生大学付属中1年・

桐生少年少女発明クラブ）、

小椋裕太（中央中3年）、岩田

廉孝（新里中央小4年・桐生

少年少女発明クラブ）、日浦

結衣（南小4年）、唐沢美空

（南小4年）、井本尚志（菱小

6年）

▽佳作＝山崎莉子（中央中1



桐生市長賞の「うちゅうごみすいとり号」

桐生市では、環境先進都市を目指した取り組みの一環として、従業員がおおむね20人以下の小規模企業者（商業またはサービス業が主たる事業の場合は5人以下）が省エネルギー設備を導入する際に費用の一部を補助します。※導入前にぐんま資源エネルギー循環協会（TEL0277-5974）へご相談下さい。

▽補助額＝対象経費（設備・機器本体、部材購入、取り付け工事の消費税を含む費用）の3分の1で上限20万円
▽募集件数＝10件程度（先着順）
▽申し込み＝8月1日（木）から、桐生市役所環境課へ。申請用紙は、同課、市ホームページにあります。
▽問い合わせは、環境課環境都市推進係（TEL0277-541111内線454・5774）へご相談下さい。

「省エネセミナー」開催のご案内

期 日 7月24日（水）

時 間 午後1時30分～4時30分 ※受付／午後1時

場 所 桐生商工会議所3階305会議室

問合せ 一般社団法人ぐんま資源エネルギー循環推進協会（TEL.0277-74-5974）

職訓センターで 2講座

1 エクセル応用（ビジネス資料作成）講座

▽期日＝8月1日から10月10日までの木曜日（全10回）休講日有り

▽時間＝午後6時30分～8時

▽内容＝様々な関数の利用方法、表計算・グラフの活用方

2 介護事務講座

▽期日＝8月23日から2年1月24日までの金曜日（全15回）休講日有り

▽時間＝午前9時30分～午後0時30分

▽内容＝介護福祉施設で働く方や働きたい方を対象に、介護報酬の算定及び介護報酬請求事務の基本を学びます。

▽募集人員＝15人（抽選）

▽受講料＝市内に居住または通勤する人は720円（それ以外の人は1440円）

▽教材費＝10100円

▽申込締切＝8月2日（金）

▽共通事項

▽場所＝桐生市職業訓練センター（相生町五丁目）

▽受付時間は、月～金曜日の午前9時から午後5時まで。

土・日曜日は休館です。詳しく述べてください。

法、マクロを使った自動処理等、エクセルの応用的な機能を使つた資料の作成方法を学びます。

▽対象＝エクセルの基本操作のできる人

▽受講料＝市内に居住または通勤する人は1020円（それ以外の人は2040円）

▽募集人員＝20人（抽選）

▽テキスト代＝2160円

▽申込締切＝7月22日（月）

▽期日＝8月23日から2年1月24日までの金曜日（全15回）休講日有り

▽時間＝午前9時30分～午後0時30分

▽内容＝介護福祉施設で働く方や働きたい方を対象に、介護報酬の算定及び介護報酬請求事務の基本を学びます。

▽募集人員＝15人（抽選）

▽受講料＝市内に居住または通勤する人は720円（それ以外の人は1440円）

▽教材費＝10100円

▽申込締切＝8月2日（金）

▽共通事項

▽場所＝桐生市職業訓練センター（相生町五丁目）

▽受付時間は、月～金曜日の午前9時から午後5時まで。

Taiyo
Printing Industry Co., Ltd.

あなたのお隣の印刷屋さん…

太陽印刷工業株式会社

本 社：群馬県桐生市三吉町2丁目7-53 TEL.0277-45-2016 FAX.0277-45-2024
太田営業所：群馬県太田市小舞木町636 TEL.0276-46-6512 FAX.0276-46-6659

精密板金で地域に貢献

KYOWA

株式会社 協和

本 社 みどり市笠懸町鹿2107-1
TEL.0277-76-1661 FAX.0277-76-8811
伊勢崎工場 伊勢崎市五牛町379-2
TEL.0270-75-3393 FAX.0270-75-3394
(お問い合わせ電話対応時間／平日9:00～17:00)
HP <http://kyowa.me/>

平成30年桐生織維業界の実態

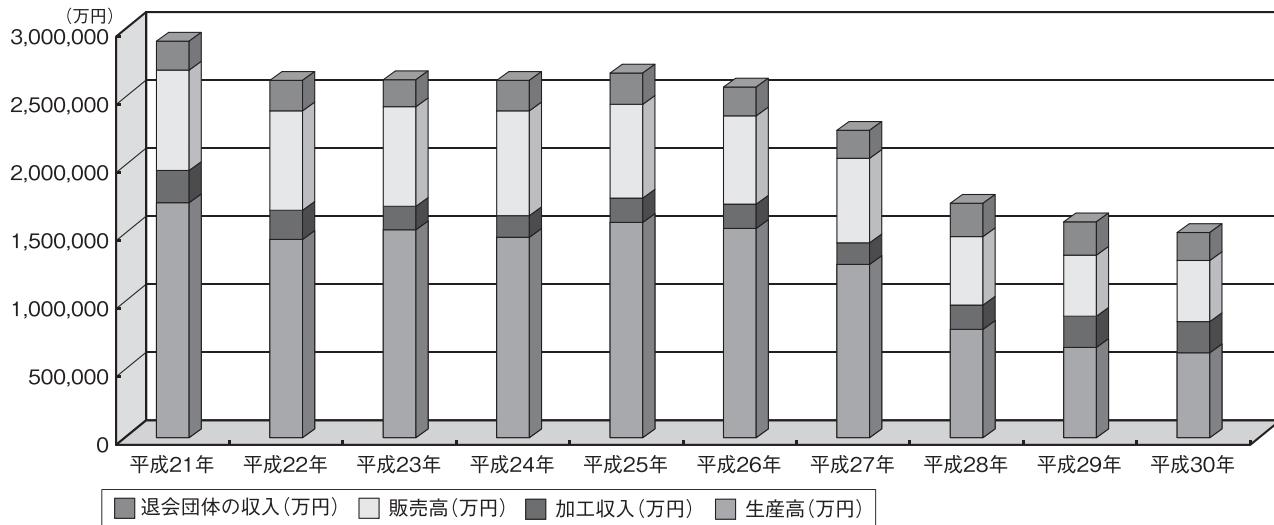
桐生市の織維関連11団体で組織している桐生市織維振興協会は、業界の平成30年（1月～12月）の概況をまとめました。

産地収入合計 149億3,836万円 (前年対比97%)

生 産 高	58億8,090万円 (前年比： -1億9,396万円)
加 工 高	15億1,377万円 (前年比： -9,147万円)
販 売 高	59億6,289万円 (前年比： -1億4,926万円)
退会団体の収入	15億8,080万円 (前年比： -4,889万円)
合 計	149億3,836万円 (前年比： -4億8,358万円)

●組合員数／200事業所
(前年比： -10事業所)
●総従業員数／1,304人
(前年比： -15人)

織維業界産地収入の推移



生産、加工高及び取引先区分（工業部門）

団体名	生産高(万円)	加工高(万円)	計(万円)	前年対比(%)
桐生織物協同組合	広幅協議会	247,319	15,599	262,918
	内地協議会	84,263	-	84,263
桐生染色組合	-	35,000	35,000	92
桐生ものづくり協同組合 (旧桐生織維製品協同組合)	64,515	53,696	118,211	97
桐生刺繍商工業協同組合	28,700	46,400	75,100	98
東日本編レース工業組合	149,637	-	149,637	101
桐生紋紙組合	3,240	-	3,240	90
東毛ジャガード刺繡協同組合	10,416	682	11,098	92
合 計	588,090	151,377	739,467	96

販売高及び取引先区分（商業部門）

団体名	販売高(万円)	前年対比(%)
桐生織物产地元売組合	31,040	97
桐生糸商組合	325,000	92
桐生織物商友会	112,000	122
桐生テキスタイル商業グループ	128,249	97
合 計	596,289	98

最近の推移 (H30年10月～H31年2月)

	増	変らず	下 降
受注・引合の状況	1	3	8
販売（加工）単価の状況	2	8	2

※数字は回答した組合数 織物協同組合は広幅協議会、内地協議会がそれぞれ回答

佐野 8/10(土)~11(日) 今年の夏も 「さの秀郷まつり」で決まり！

第27回「さの秀郷まつり」が、8月10日(土)と11日(日)の2日間、各会場で開催される。佐野市の夏を飾る最大のイベントとして、今年も佐野の歴史上の重要な人物であり後世東国において武芸の祖として、武士たちに崇められた弓術の達人「藤原秀郷」を称え、流鏑馬を柱とし、市民総参加のもとに行われる。

また、さのまるやご当地アイドルが出演するステージ、地元グルメを集めたグルメランド等を開催し、幅広い年齢層が楽しめるイベントを行う。今年の夏も「さの秀郷まつり」が熱い。

▽日時：8月10日(土)・11日(日) 15時～21時
▽会場：メインステージ(市役所南側駐車場)・城東中学校他
▽問合せ：さの秀郷まつり事務局
佐野市観光立市推進課 TEL: 0283-27-3011)



※予定変更になる場合
あり。

足利 8/3(土) ドカーンと2万5千発! 第105回足利花火大会

7/31(水)～8/3(土) 足利夏まつり

足利最大のビッグイベント「足利夏まつり」は7月31日から8月3日の4日間、第105回足利花火大会をメインイベントに繰り広げられる。

今年の第105回花火大会は8月3日土曜日の午後7時から8時45分に実施。打上げ予定数は約2万5千発で、毎年好評の著名花火師による日本の名玉大玉花火やワイドスターマインの打ち上げも予定されている。

また、7月31日から8月3日は北仲通りが色とりどりの七夕飾りで埋め尽くされ、8月1日・2日の2日間は北仲通りで夜店まつりが行われる。さらに、会場周辺では、足利織姫神社でナイトウエディングや演奏会、友愛会館で友愛縁日と“恐怖！おばけやしき”が計画されている。

▽問合せ：足利夏まつり実行委員会
足利商工会議所内
TEL: 0284-21-1354



2019おおた夏まつり開催

7/13(土)・7/14(日)

太田

毎年7月、2日間にわたり盛大に行われる「おおた夏まつり」は、太田地区の住民を中心に、大天王御神輿や飾りつけ屋台を核として様々な手作りイベントを通して、伝統文化の継承と新たな文化創造を掲げ、太田市を代表する夏まつりとして「まちの元気印」になることを目的として開催している。

今年は令和元年度記念として「大名行列（毛槍演技）」も開催予定。

会場は、北会場が東本町通り。南会場は、南一番街通りが中心。両地区ともそれぞれの特色が引き出され、大いに盛り上がること必至。是非ご家族皆様で会場へ。

まつり開催中の2日間は会場付近の駐車場は混雑が予想されるため、電車での来場がお勧め。※両会場共に「太田駅」下車すぐ

▽日時：7/13(土)・14(日) 午後2時～午後9時30分

※両日共に交通規制は、午後2時

～午後10時まで

▽問合せ：太田夏まつり実行委員会事務局
太田行政センター
内 TEL: 0276-22-2603



両毛5市 ネットワーク コーナー

7/13(土)～14(日) 第48回館林まつり 館林

7/27(土) 手筒花火大会

8/7(土) たてばやし七夕まつり

◎第48回館林まつり

▽日時：7月13日(土)・14日(日)

午後3時30分～午後9時

▽会場：市街地メインストリート（本町通り）

▽内容：パレード、民踊流し、みこし、特設ステージ等

◎第20回館林手筒花火大会（荒天中止）

▽期日：7月27日(土) 午後7時30分～

▽会場：館林城ゆめひろば（旧市役所東広場）

◎たてばやし七夕まつり

▽期日：8月7日(水) 午後3時30分～午後9時

▽会場：市街地メインストリート（本町通り）

▽内容：竹飾り、吹

流し飾り、まちなか

美術館、コンサート

等

▽問合せ：館林市觀

光協会 つつじのま

ち觀光課

TEL: 0276-74-5233



会員事業所からの発信

From Members



(株) 前林

住所…桐生市梅田町 4-775-1
電話…0277-32-1311

植林から住まい造りまで

桐生市内では唯一、林業と材木業をともに営む梅田町の株前林。植林から伐採、搬出、材木までを一貫して行うことで品質管理が徹底された良質な木材を市場に届けている。

昭和 15 年、前原永作社長により創業し、以来 80 年近く桐生の山を守り続け、現在は三代目の裕社長が時代に合わせて事業を引き継いでいる。

主に取引するのは地元工務店で、確かな品質の建材で地産地消に一役を買いつつ、生産者の顔が見える安心感も与える。一方で「いいかげんな材料は提供できない」という責任感とプライドも持ち合わせ、今日まで信頼と実績を築いてきた。

その他、直接エンドユーザーからも住宅やリフォームの相談に乗り、一級建築士などの

有資格者で木のスペシャリストが対応してくれる。また、お客さんに大黒柱を選んでもらう前林ならではのサービスも提供し、家造りを通じて家族の思い出作りも後押しする。

前林が主に手掛ける梅田の山林は、良質な木材の産地である福島、栃木との尾根境にあたり、県内でも有数の産地。約 7 割が山林である桐生市にあって、前林は誇るべき地域資源の守り手である。



桐生市内随一の絶品スープ

小学校の卒業文集に書いた「料理人になりたい」という夢を実現したご主人が笑顔の素敵な奥様と料理人のご子息とともに切り盛りする錦町の老舗洋食店、キッチンさわいは今年で創業 23 年。今も昔も桐生市内外問わず多くの人から愛されている。

群馬県特産の上州牛や地場産の新鮮野菜を使った看板料理のビーフシチューはもちろんのこと、新鮮な旬の魚を使った月替わりランチも人気。

特に、5 月～7 月限定の新玉ねぎの冷たいスープは 7 割以上がリピーターとなるほどのおすすめメニュー。新玉ねぎの甘みと旨さを活かすため、オーブンで 1 時間半蒸し焼きし、味付けは塩コショウ・生クリームのみとシンプルな味付けだが、口に入れた瞬間の味の深

み・なめらかさへの驚きと食べ進めるうちに感じる安心感があっという間にくなってしまうと評判の一品だ。

誕生日や結婚記念日などにピッタリな記念日ディナーメニューも。特別な 1 日の最後に美味しいディナーで舌鼓を打ってみては。



キッチンさわい

住 所…桐生市錦町 3-1-35
電 話…0277-45-1391
営業時間…11:30～14:00 17:30～21:00
定 休 日…火曜日
KBIC カード特典…チケット・ソフトドリンク・グラスワインのいずれか一品サービス
※ディナータイムに食事された方限定

KBIC
ケービックカードの
つかいドコロ

ほしのドライ

桐生市広沢町 3-4082-2

TEL : 0277-54-1177

H P : <http://www.hoshinodry.com/index.html>

K B I C カード加盟店の“心かようクリーニング”ほしのドライ（星野将元代表）では、カードを提示すると「クリーニング代 10% OFF」のサービスが受けられます！

衣類のクリーニングを通じて人々の日常生活を支える、ほしのドライ。「クリーニングはお客様に繰り返しご利用いただく生活産業。お客様との約束は大切にしてきました」と星野代表。創業から 50 年、確かな技術と親切な対応でお客様との信頼を築いてきました。

高度なクリーニング技術はもちろん、本格撥水加工やズボンの折り目加工、汗ぬきクリーニングなどのサービスも提供し、様々な角度から衣類のメンテナンスに対応してくれます。

当店のサービス内容

会計時 10% OFF

(皮製品・きもの・布団・じゅうたん等の特殊品は除く)



K B I C カード加盟店は会議所 H P へ

会員情報を無料で掲載します！希望会員は ☎ 45-1201 まで

7月無料相談会

開催のお知らせ

- 行政書士なんでも手続き相談………7月12日(金) 午後6時30分～午後8時 当所4階 404号室
 - 特許発明相談……………7月19日(金) 午後1時30分～午後3時30分 当所2階 相談室
 - 法律相談……………隨時予約を受け付けます
- (連絡先: 桐生商工会議所 TEL0277-45-1201)

2019年度 初心者向け 知的財産権制度説明会

学ぼう! 発明・デザイン・トレードマークの活かし方!
特許や商標などの知的財産権制度の基礎的な内容について学びたい方を対象に、初心者向け説明会を開催します。

開催日時 9月10日(火) 午後1時30分～午後4時30分

講 師 特許庁専業財産権専門官等

講義内容 知的財産権制度の概要について

- ・知的財産権・特許・実用新案制度の概要
- ・意匠・商標制度の概要
- ・各種支援策の紹介等

会 場 ホテルメトロポリタン高崎 (高崎市矢島町222)

参 加 費 無料 (定員120名)

申込・問合せ 一般社団法人発明推進協会

TEL 03-3502-5436

「軽減税率」最終確認セミナー

2019年10月までに
確認しておきたい

☆価格転嫁

☆軽減税率制度

☆インボイス制度

10月にせまる消費税率の引き上げと軽減税率制度の導入に向け、ギリギリになって慌てないために、事前準備と実務対策を学びます。

開催日時 7月18日(木) 午後2時～午後4時

講 師 税理士法人トリプル・ワイン顧問

税理士・行政書士 星 叡氏

会 場 桐生商工会議所 405号室

受講料 無料 (定員30名)

申込・問合せ 桐生商工会議所 TEL.0277-45-1201

※詳細は本紙同封の開催案内をご覧ください。

新入会員の紹介

ご入会ありがとうございました。
(令和元年5月21日～令和元年6月20日現在)
(順不同・敬称略)

部会	事業所名	代表者	業種	住所
環境・生活	(有)鈴浅	鈴木 美都子	飲食業・菓子製造業	浜松町
建築	(有)タデヌマ工業	蓼沼 勝徳	土木業	川内町
環境・生活	サロン・ド・清水	清水 常雄	理容業	泉町
環境・生活	いってらっしゃい	糸井 公子	飲食業	相生町
織 綿	(株)桐装ノムラ	野村 彰宏	特殊繊維縫製加工業	相生町
商業	天然酵母のパン キレイ	細川 敦子	パン製造・販売	菱町

特別会員の紹介

部会	事業所名	代表者	業種	住所
商業	高草木商店(有)	高草木 裕二	水産物仲卸	みどり市
商業	(株)群馬丸魚	中里 裕	水産卸売業	伊勢崎市



店舗の「キャッシュレス対策」も
NTT東日本がサポートします!

ご相談ください TEL.0120-027-606

[受付時間] 9:00-17:00(土日・休日・年末年始を除く)
K19-0623 [1907-1907]

何が必要?
導入費用は?
機器は?



インターネットのことなら何でも

インターネット接続サービス

ホスティングサービス

セキュリティサービス

専用線接続サービス

ホームページ作成サービス



サンフィールド・インターネット

群馬県桐生市広沢町3-4025 フリーダイヤル0120-55-0520
<http://www.sunfield.ne.jp/> office8@sunfield.ne.jp

Wheel Repair ホイールリペア ガリ・キズ・ゆがみ・へこみ



Car room cleaning ルームクリーニング 泥汚れ・シミ汚れ 飲み食いこぼし・etc



お気軽にご相談・お問合せ下さい
TEL 0277-46-9940

株式会社グッドスタイル

〒376-0013 群馬県桐生市広沢町6-90-1
<http://good-s.jp> E-mail : info@good-s.jp